

Comunicado sobre o fornecimento do Auxílio para a contenção da alta dos preços do ano fiscal 6 - Echizen

Na cidade de Echizen, como medida econômica do governo federal, forneceremos o valor de 30 mil ienes por família, especialmente aquelas que ficaram isentas do imposto no Ano Fiscal 6 e foram prejudicadas na economia doméstica devido à alta dos preços. (Programa de Auxílio para a contenção de alta dos preços do Ano Fiscal 6 de Echizen) .

Informamos que vossa família está apta à receber o subsídio.

As famílias que receberam este comunicado, não precisam fazer a solicitação, pois faremos o pagamento na mesma conta bancária (informado abaixo), em que foi depositada o “Auxílio para família isentas do imposto municipal do ano fiscal 6”.

Conta bancária	※ Consta apenas os últimos 4 dígitos da conta bancária.
Valor	<u> </u> 万円 (MAN EN) ※ 30 mil por família + por número de crianças (Adicional de 20 mil ienes por criança).
Data do pagamento	19 de Fevereiro de 2025 (Quarta-feira)

- Será necessário efetuar a solicitação na Prefeitura (Setor do Bem estar social ou Sub-prefeitura de Echizen), em caso de alteração da conta bancária do chefe de família ou aqueles que não desejam receber o auxílio.

Prazo para a solicitação : 5 de Fevereiro 2025 (Quarta-feira) até às 17 horas.

【Documentos necessários】

- ① Documentos do chefe de família (cópia de um dos documentos: carteira de motorista, cartão do my number, carteira de saúde, cartão de residente (zairyu card))
 - ② (Em caso de alteração da conta bancária) Cópia do cartão ou caderneta bancária.
- Caso o chefe de família, que mora sozinho, venha a falecer antes do dia 5 de Fevereiro de 2025 (Quarta-feira), não receberá o benefício.
 - Caso já tenha recebido um benefício parecido como este em outro órgão do governo, favor nos informar.